

BEDIENUNGSANLEITUNG

PX-2130

SUMIKON®



Dia- und Filmscanner
Scanner de diapos et négatifs



MODE D'EMPLOI






Dia- und Filmscanner

Scanner de diapos et négatifs



Deutsch: Seite 4 - 10
Français: Page 11 - 18

© 07/2008 - JG//HS//ST



BEDIENUNGSANLEITUNG

Sicherheitshinweise und Gewährleistung

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher stets gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Sie erhalten bei Kauf dieses Produktes zwei Jahre Gewährleistung auf Defekt bei sachgemäßem Gebrauch. Bitte beachten Sie auch die allgemeinen Geschäftsbedingungen!
- Bitte verwenden Sie das Produkt nur in seiner bestimmungsgemäßen Art und Weise. Eine anderweitige Verwendung führt eventuell zu Beschädigungen am Produkt oder in der Umgebung des Produktes.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig.
- Führen Sie Reparaturen nie selber aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder den Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.

BEDIENUNGSANLEITUNG

ACHTUNG

Bei Schäden, die durch unsachgemäße Bedienung entstehen, erlischt gegebenenfalls der Garantieanspruch an den Hersteller. Es wird keine Haftung für Folgeschäden übernommen. Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!






BEDIENUNGSANLEITUNG

Sehr geehrte Kunden,

wir danken Ihnen für den Kauf dieses Scanners. Mit diesem Scanner können Sie alte Dias und Filmstreifen verwacklungssicher und schnell einscannen und bewahren so liebgewordene Erinnerungen. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die Hinweise und Tipps, damit Sie dieses Produkt optimal nutzen können.

Lieferumfang

- Dia- und Filmscanner
 - 2 Halterahmen für Dias / Negative
 - Reinigungsbürste
 - Software-CD
- 

Installation der Software

Legen Sie die mitgelieferte CD-ROM in das CD-ROM Laufwerk Ihres Computers. Die CD-ROM startet automatisch und zeigt Ihnen das Hauptmenü. Klicken Sie zuerst auf „Scanner Driver“, um die Treibersoftware des Scanners zu installieren. Klicken Sie im nächsten Fenster auf „Next“ und anschließend auf „Install“. Klicken Sie nach der Installation auf „Finish“.

Wählen Sie dann im Hauptmenü der CD-ROM den Punkt „Arcsoft Software Suite“. Wählen Sie als Installationsprache „Deutsch“ aus und folgen Sie den Anweisungen des Installationsassistenten.

BEDIENUNGSANLEITUNG

Installation der Hardware

Schließen Sie das USB-Kabel des Scanners an einen freien USB-Anschluss Ihres Computers an. Warten Sie, bis der Hardwareassistent die neue Hardware entdeckt.



HINWEIS: Es kann vorkommen, dass Windows den Treiber für den Foto-Scanner nicht finden kann. Wählen Sie in diesem Fall nicht die automatische Suche nach einem Treiber, sondern verwenden Sie die Option „Treiber von den Wechselmedien verwenden.“

Verwendung

Starten Sie das Programm „Photo Impression 6“. Nehmen Sie dann einen Diastreifen und legen Sie diesen in einen Halterahmen. Schieben Sie das Dia in den Rahmen und stecken Sie diesen von rechts in die Einschuböffnung des Diascanners. Klicken Sie dann im Programm auf „Photo öffnen“ und anschließend auf „Vom Scanner importieren“, um den Scan-Vorgang zu starten. Schieben Sie dann den Rahmen ein Dia weiter und scannen Sie das nächste Dia.

Das Programm „Photo Impression 6“ dient nicht nur zum Scannen Ihrer Dias, Sie können die eingescannten Bilddateien damit auch bearbeiten und sogar Präsentationen erstellen. Weitere Hinweise und Tipps zur Verwendung des Programms entnehmen Sie bitte der ausführlichen Hilfefunktion.



BEDIENUNGSANLEITUNG

Technische Daten

Sensor: 5 Megapixel

Linse: FNO= 2.0

Maximale Auflösung: 3600 DPI

Betriebssystem: Windows XP oder Vista

MODE D'EMPLOI

PX-2130

SUMIKON®



Scanner de diapos et négatifs

MODE D'EMPLOI

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous servir correctement du produit. Gardez-le précieusement afin de pouvoir le consulter à tout moment.
- Ne démontez pas l'appareil, sous peine de perdre toute garantie.
- N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même. Ne le modifiez pas. Risque de blessure !
- Faites attention lorsque vous manipulez votre produit. Une chute ou un coup peuvent l'abîmer.
- Ne l'exposez pas à l'humidité ni à la chaleur. Ne pas recouvrir. Ne le plongez pas dans l'eau.
- Maintenez hors de portée des enfants. Ce produit n'est pas un jouet.

ATTENTION:

N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans la notice. Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation. Nous ne sommes pas responsables des conséquences inhérentes à un dommage.



MODE D'EMPLOI

Le fabricant se réserve le droit de modifier les caractéristiques techniques sans notification préalable pouvant ainsi entraîner des divergences dans ce manuel.

MODE D'EMPLOI

Chère cliente, Cher client,

Nous vous remercions pour l'achat de ce scanner. Avec ce scanner, vous pouvez scanner rapidement et sans faille vos anciens diapos et négatifs. Vos souvenirs seront alors conservés au format numérique pour ne pas perdre en qualité.

Afin d'utiliser au mieux votre nouvel appareil, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

- Scanner diapos et négatifs
- Deux supports pour diapos / négatifs
- Brosse de nettoyage
- CD de logiciel

Installation du logiciel

Insérez le CD-ROM fourni dans le lecteur CD-ROM de votre ordinateur. Le CD-ROM démarre automatiquement et affiche le menu principal. Cliquez d'abord sur «Scanner Driver» pour installer le pilote. Dans la fenêtre suivante, cliquez sur «Next» puis enfin sur «Install». Après l'installation, cliquez sur «Finish».

Dans le menu principal du CD-ROM, cliquez sur «Arcsoft Software Suite». Sélectionnez la langue d'installation «Français» puis suivez les instructions de l'assistant d'installation.

MODE D'EMPLOI

Installation du matériel

Connectez le câble USB du scanner à un port USB libre de votre ordinateur. Attendez que l'assistant ait détecté le nouveau matériel.



NOTE: Il peut arriver que Windows ne trouve pas le pilote du scanner. Dans ce cas, veuillez ne pas cocher la recherche automatique des pilotes. Cochez la case «Installer à partir d'une liste ou d'un emplacement spécifié»

Utilisation

Démarrez le programme «Photo Impression 6». Prenez un film négatif et placez-le dans le support. Glisse la photo dans le cadre et enfoncez celui-ci par la droite dans l'ouverture du tiroir. Dans le programme, cliquez maintenant sur «Ouvrir photo» puis «Importer depuis le scanner» pour démarrer le scannage. Glisse la diapo suivant dans le cadre et faites un nouveau scannage.

Le programme «Photo Impression 6» ne sert pas uniquement à scanner els diapos, il permet aussi d'éditer les fichiers image et de créer des présentations. Vous trouverez plus d'explications et d'astuces sur l'utilisation du programme dans l'aide intégrée au logiciel.

MODE D'EMPLOI

Données techniques

Capteur d'image: 5 Megapixel

Lentille: FNO= 2.0

Résolution maximale: 3600 DPI

Système d'exploitation: Windows XP ou Vista





